Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano II	1L
CLUB 2	Bienne Seelanders II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	21.04.2018
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	19:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB20		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	25

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202739	BOSISIO Sabina	
Official scorer Marqueur	209294	FUCHS POZZI Edith	
Referee 1 Arbitre 1	210303	SCHULER Kevin	
Referee 2 Arbitre 2	9800	ORTELLI Moreno	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	13	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	BIANCHI Alessandro				202624
78	A	MARZARO Stefano				217531
90	G	MARCHESANO Michele	X	X	X	205253
48	G	GUADAGNINI Tony				215040
19		ANTONINI Davide				207268
97		FACCIOTTI Kevin				97211
9		PAVAN Pascal				207475
15		BERNASCONI Daniele				96155
77		SANTORO Simone				208049
16		PERNI Christian				202688
87		DOLCI Alex				97352
88		NIKLAUS Andrea				210125
27		FERREIRA Stefano				96216
14		KOCH Mattia				5015

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome: BERNASCONI Roberto — Signature — 10198

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:44	77	14	1				
17:32	88	14	2				
25:06	16	97	3				
27:04	15		4				
29:10	15	16	5				
31:51	15	87	6				
32:17	16	87	7				
33:17	78	9	8				
34:07	15	16	9				
45:29	87	16	10				
46:59	15		11				
48:56	14	87	12				
51:19	96	27	13				
				TOTAL			13
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
13:37	96	2	00:00	15:37	G1
23:25	9	2	00:00	25:25	C1
34:55	78	2	00:00	36:55	I
39:55	27	2	00:00	40:48	H
42:36	87	2	00:00	44:36	J1
47:27	16	2	00:00	49:27	D
59:50	19	2	00:00	60:00	E
TOTAL				14 min	

2 Bienne Seelanders II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	KOLLROS Nicolas				202649
86	A	BUONANNO Elia				99199
23	G	HUMAIR Alexandre	X	X		204196
30	G	ZIGERLI Julien		X	X	209046
7		MIGLIORI Claudio				206216
15		MAILLARD Julien				216745
11		BASSI Jonathan				208332
24		CHAVANNE François				207275
96		MANI Lukas				212291
71		SCHWINGRUBER Alain				202598
46		LEPETIT Florent				208434

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome: BASSIN Mathieu — Signature — 94110

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:38	17	96	1				
20:38	71	17	2				
40:48	96	86	3				
59:15	71		4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
23:25	96	2	00:00	25:25	C1
TOTAL				2 min	